

Encuesta modular de hábitos sociales 2010 «Usos lingüísticos»



Sumario

Introducción y objetivos de la Encuesta

Resultados principales

- » Conocimientos de la lengua catalana
- » Valoración de los propios conocimientos de catalán
- » Perfil de la población que habla en catalán habitualmente
- » Lengua que los encuestados consideran como propia
- » Lengua que los encuestados consideran propia de la comunidad autónoma

Información metodológica

ANEXO 1. Selección de tablas del módulo de «Usos lingüísticos»

ANEXO 2. Relación de tablas del módulo de «Usos lingüísticos»

Introducción y objetivos de la Encuesta

El módulo de «Usos lingüísticos», tercero de la **Encuesta modular de hábitos sociales** (EMHS), tiene como objetivo primordial evaluar la situación actual de la lengua catalana en las Illes Balears.

Los principales aspectos que evalúa este módulo son estos:

- » Conocimiento de las cuatro habilidades básicas: comprensión oral, expresión oral, comprensión escrita y expresión escrita.
- » Uso de la lengua catalana en diversos contextos sociales: uso habitual, cambio de lengua y transmisión familiar.
- » Representaciones en torno a la lengua.

Se busca obtener así información sobre el conocimiento, los usos y las actitudes de la ciudadanía hacia la lengua catalana en un momento en que los importantes cambios demográficos de los últimos años hacen prever cambios también importantes en estos aspectos.

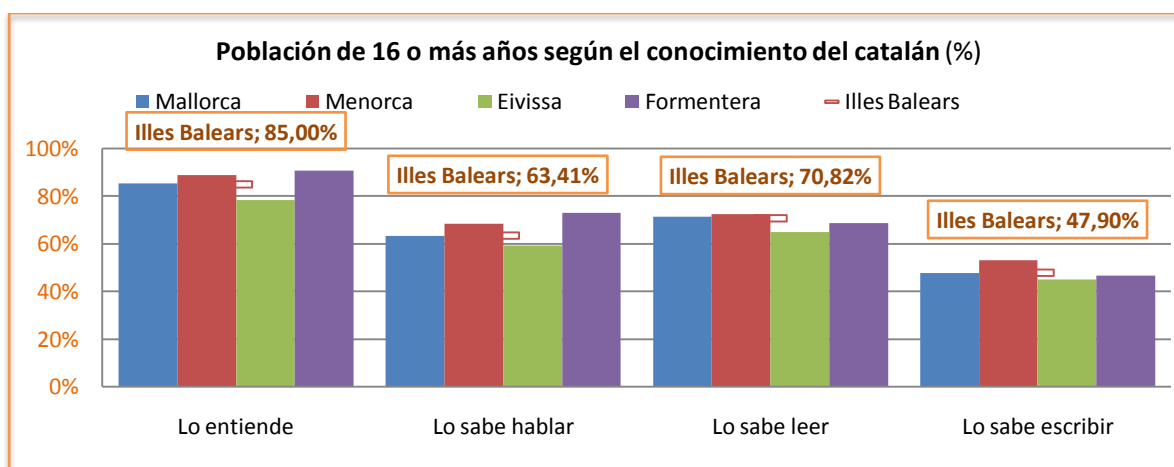
En este documento se muestran sintéticamente los resultados principales del módulo que hace referencia a los conocimientos y usos lingüísticos de la mencionada encuesta.

Encuesta modular de hábitos sociales. Resultados principales

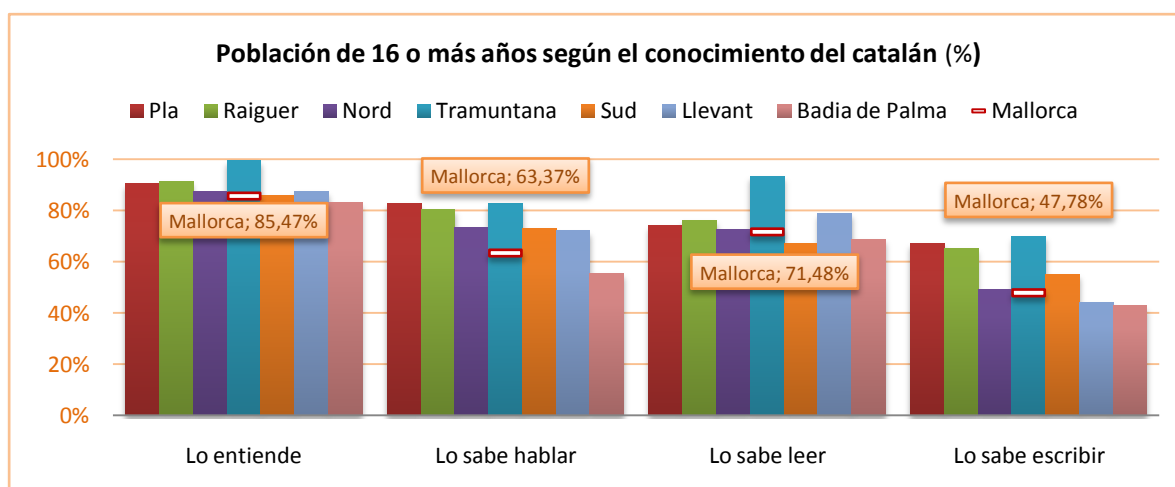
Conocimientos de la lengua catalana

El 63,41% de la población de las Illes Balears sabe hablar catalán, el 70,82% lo sabe leer y el 47,9% lo sabe escribir. El 85% de la población de las Illes Balears lo entiende.

Por islas, los porcentajes más elevados de población que saben leer y saben escribir el catalán se registran en Menorca, con un 72,69% y un 53,18%, respectivamente. En Formentera se dan los porcentajes más elevados de población que entienden y saben hablar el catalán, con un 90,85% y un 73%, respectivamente.

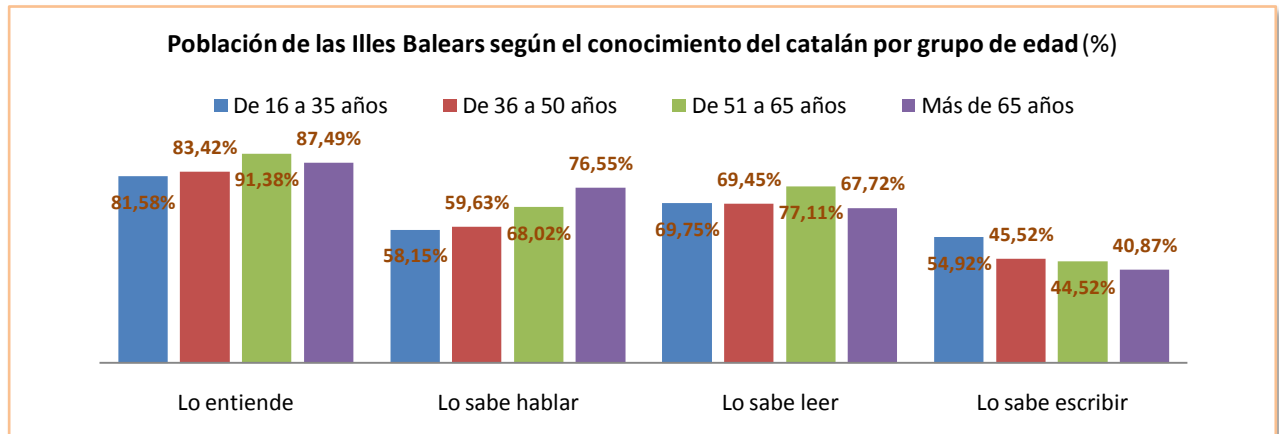


En Mallorca, considerando las comarcas, los mayores porcentajes de conocimiento de la lengua catalana se registran en los municipios de la Serra de Tramuntana, con valores que llegan, por ejemplo, al 82,6% de la población que lo sabe hablar o al 69,7% que lo sabe escribir. Por contra, los porcentajes menores se dan en los municipios de la bahía de Palma donde, por ejemplo, el 55,46% de la población sabe hablar el catalán y el 42,73% lo sabe escribir.

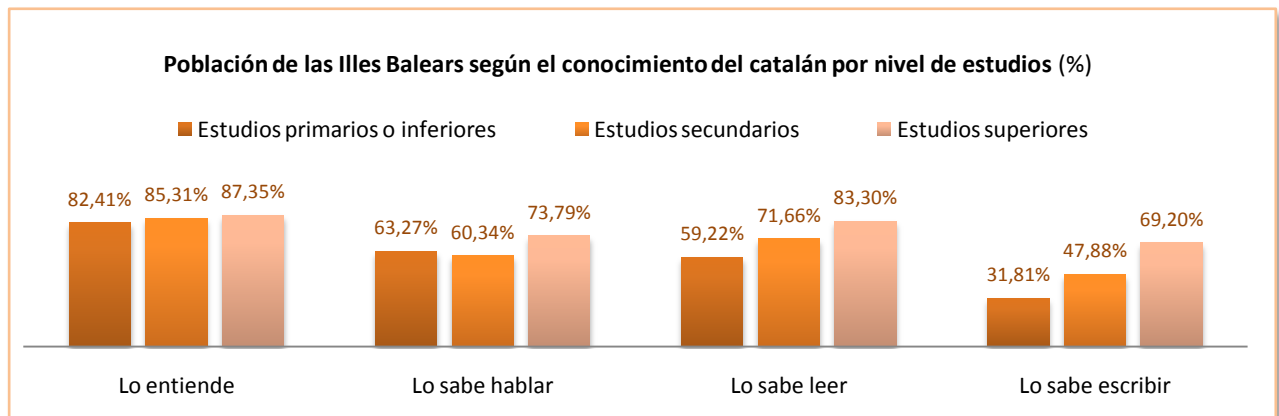


En general, para el conjunto de las Illes Balears, los porcentajes más altos de conocimientos del catalán, concretamente entenderlo y saber leerlo, se dan en el grupo de edades comprendidas entre los 51 y 65 años o, en el caso de saber hablarlo, en el grupo de

más de 65 años. En cambio, en cuanto a saber escribirlo, los grupos de edad mayor son los que muestran porcentajes inferiores. Así, por ejemplo, en el grupo de personas de más de 65 años, el 40,87% sabe escribir el catalán, mientras que en el grupo de edades comprendidas entre 16 y 35 años lo sabe escribir casi el 55%.

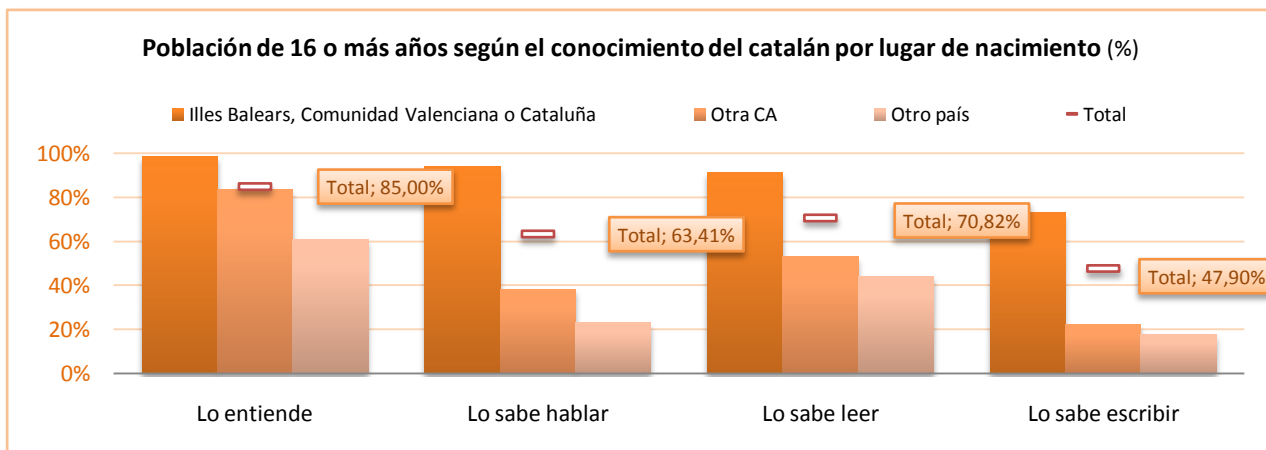


Considerando el nivel de estudios, los porcentajes más elevados de conocimientos de la lengua catalana se dan entre la población que ha finalizado los estudios superiores. La diferencia respecto de los grupos de población que han finalizado estudios primarios o estudios secundarios es más acusada en las habilidades de lectura y escritura: por ejemplo, el 69,20% de las personas con estudios superiores saben escribir mientras que en los grupos con estudios secundarios o primarios los porcentajes son, respectivamente, del 47,88% y del 31,81%.

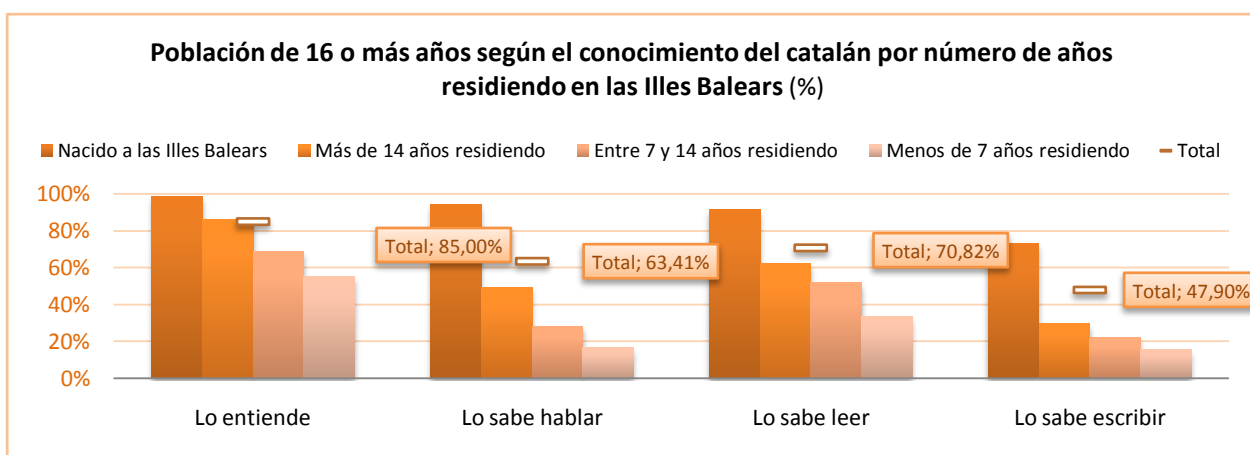


Casi el 100% de la población encuestada —concretamente el 98,65%— que ha nacido en las Illes Balears, en la Comunidad Valenciana o en Cataluña entiende el catalán, el 94% lo sabe hablar, más del 91% lo sabe leer y, finalmente, el 73% lo sabe escribir.

En cambio, de las personas nacidas en otras comunidades autónomas, el 83,59% entiende el catalán, el 38,42% lo sabe hablar, el 53,24% lo sabe leer y el 22,33% lo sabe escribir.

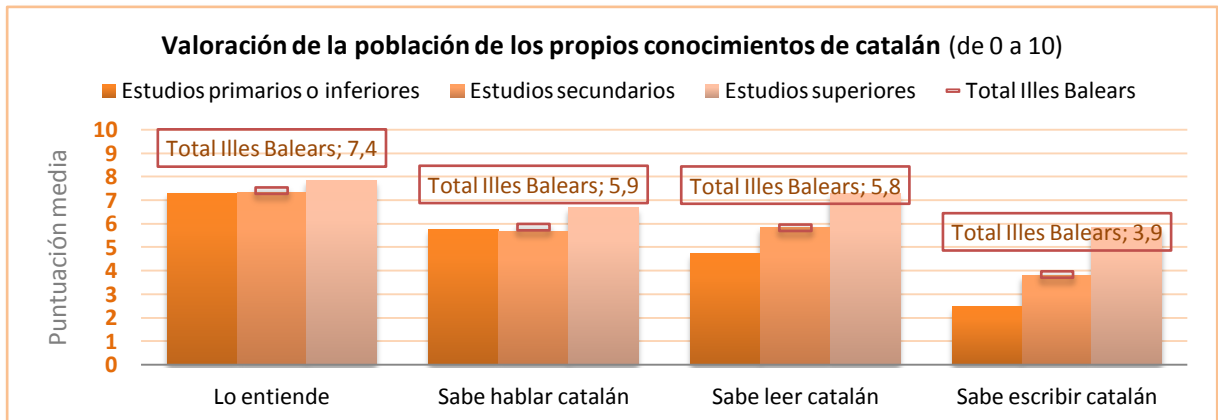


Considerando la variable relativa al número de años de residencia en las Illes Balears por parte de los encuestados, se observan diferencias reseñables. Por ejemplo, el 86,21% de las personas encuestadas que hace más de 14 años que residen en las Illes Balears entiende el catalán, casi la mitad, el 49,42%, lo sabe hablar, el 62,17% lo sabe leer y el 29,64% lo sabe escribir. En cambio, en el grupo de personas encuestadas que hace menos de 7 años que residen en las Illes Balears, el 54,91% entiende el catalán, el 16,44% lo sabe hablar, el 33,21% lo sabe leer y, finalmente, el 15,36% lo sabe escribir.



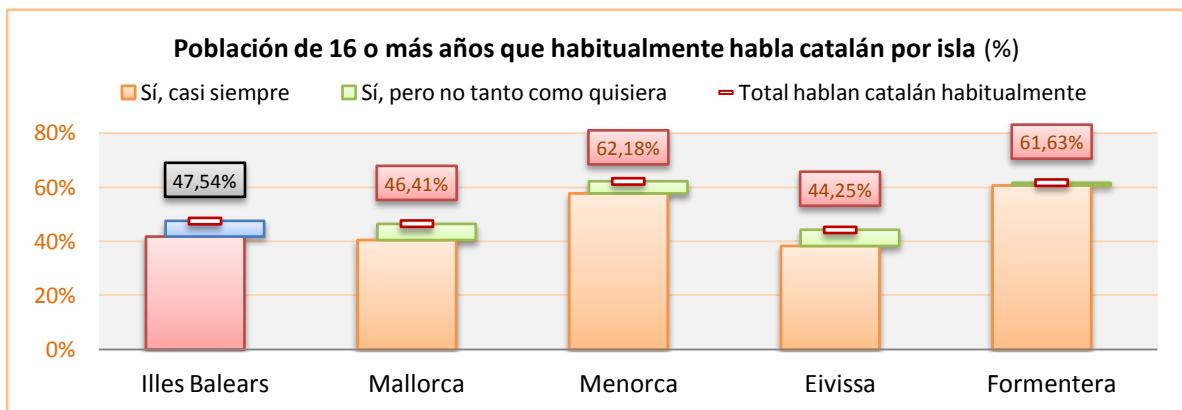
Valoración de los propios conocimientos de catalán

Cuando se pide a la población de las Illes Balears que valore y puntúe, de 0 a 10, sus propios conocimientos de catalán, las respuestas muestran las medias de puntuación siguientes: entender el catalán, un 7,4; hablarlo, un 5,9; leerlo, un 5,8 y, finalmente, escribirlo, un 3,9. Por tanto, considerando la media de las Illes Balears, la población sólo se considera «suspendida» en la habilidad de escribir el idioma. No obstante, se observan diferencias en función del nivel de estudios de la población.

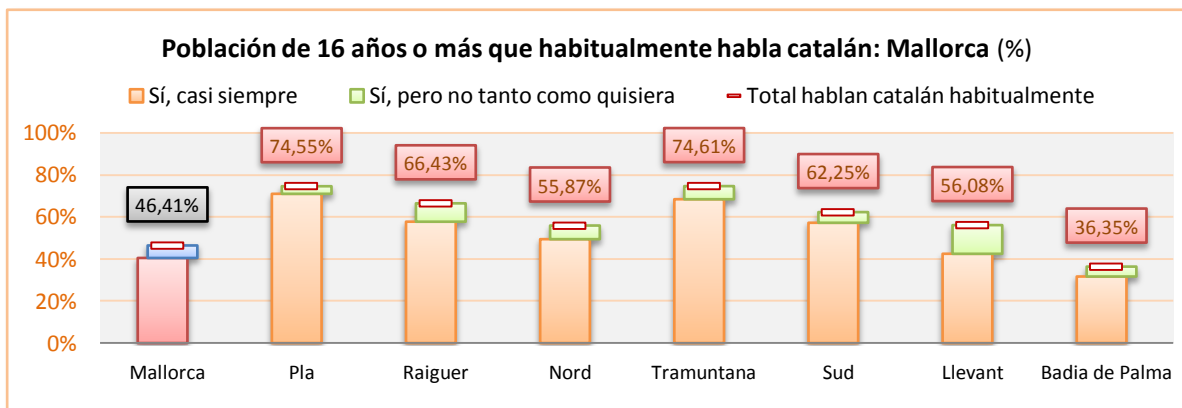


Perfil de la población que habla catalán habitualmente

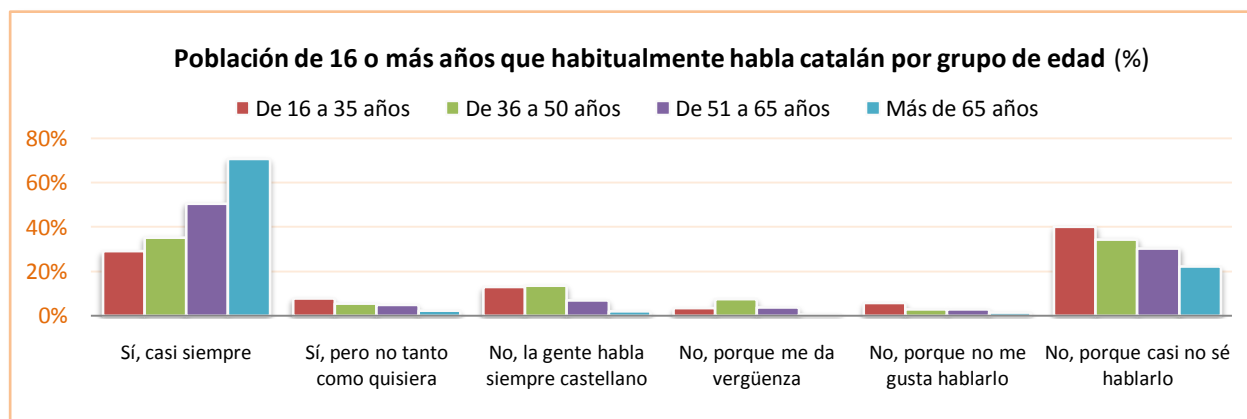
El 41,75% de la población de las Illes Balears afirma que habla catalán habitualmente. Además, un 5,79% declara que no lo habla tanto como quisiera. Por islas, hay diferencias entre Formentera y Menorca, que registran los mayores porcentajes —un 60,62% y un 57,68%, respectivamente— y Mallorca y Eivissa, con un 40,46% y un 38,26%, respectivamente, de la población que habla en catalán habitualmente.



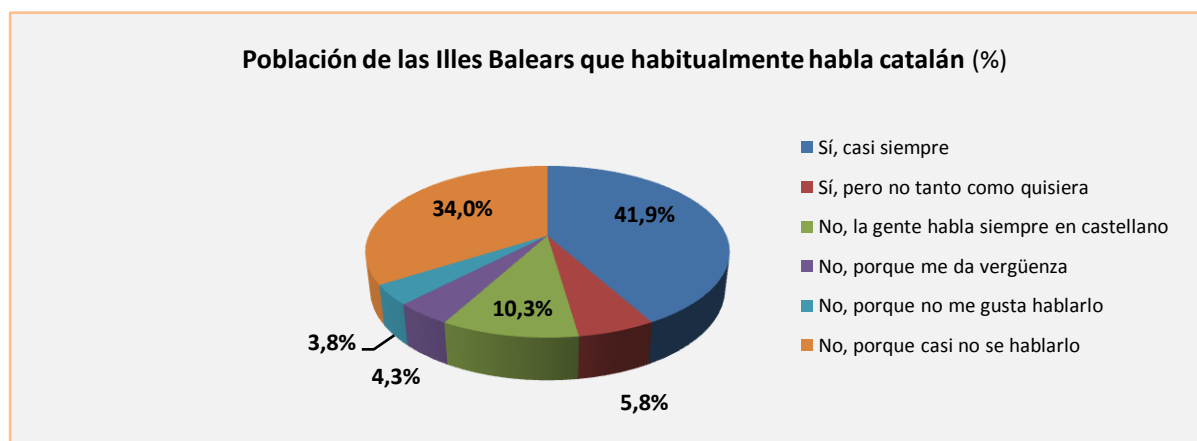
En Mallorca se observan diferencias en función de la comarca de residencia de los encuestados. En los municipios del Pla de Mallorca y en los de Tramuntana se registran los valores más elevados de personas que hablan catalán casi siempre, con un 70,95% y un 68,38%, respectivamente. En el otro extremo, los municipios de la Badia de Palma registran el porcentaje menor, con un 31,64% de la población que habla catalán casi siempre.



Considerando la edad de los encuestados también se observan diferencias: casi el 71% de la población de más de 65 años habla catalán casi siempre frente al 29,14% del grupo de edades comprendidas entre los 16 y los 35 años; en cambio, más del 40% de la población de entre 16 y 35 años no habla catalán porque no sabe, frente el 22,18% del grupo de más de 65 años.

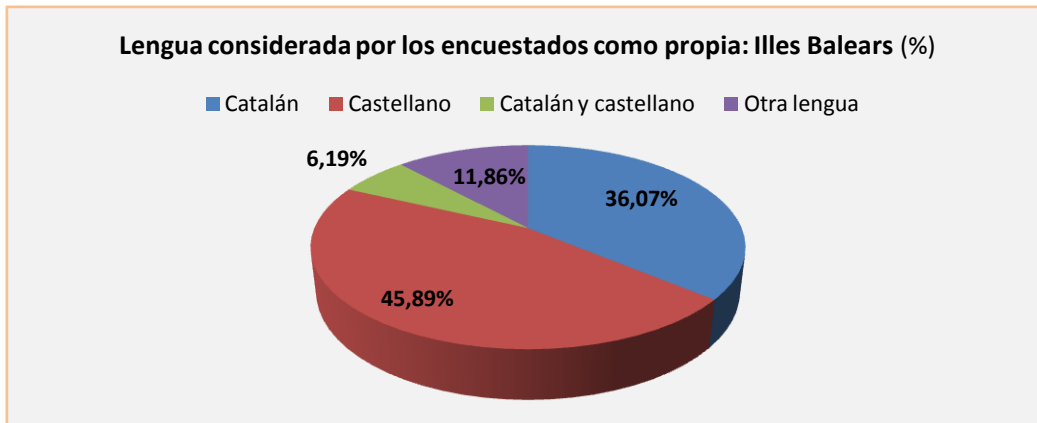


El principal motivo aducido para no hablar catalán habitualmente es su desconocimiento: más de una tercera parte de la población de las Illes Balears —casi el 34%— afirma que no sabe hablar. A continuación, más de un 10% de la población de las Illes Balears afirma que no habla en catalán porque la gente siempre habla en castellano.

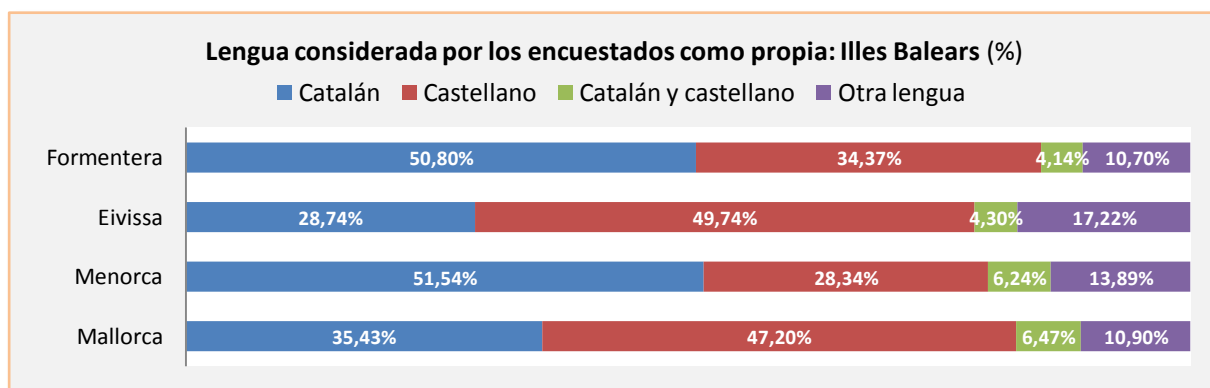


Lengua que los encuestados consideran como propia

Más del 45% de las personas encuestadas declara que el castellano es su lengua propia. A continuación, el 36% considera el catalán como lengua propia; el 11,86% considera que es otra lengua y, finalmente, el 6,19% considera ambas lenguas —catalán y castellano— como propias.

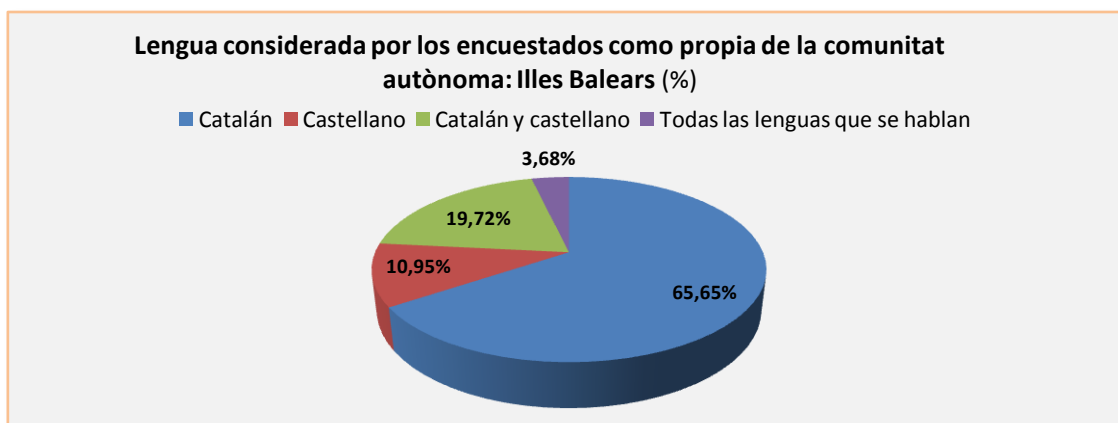


Sólo en Menorca y en Formentera, con un 51,54% y un 50,8%, respectivamente, son mayoría los encuestados que declaran que su lengua propia es la catalana. Por contra, en Mallorca y en Eivissa, con un 47,2% y un 49,74%, prevalecen los encuestados que consideran que su lengua propia es la castellana.



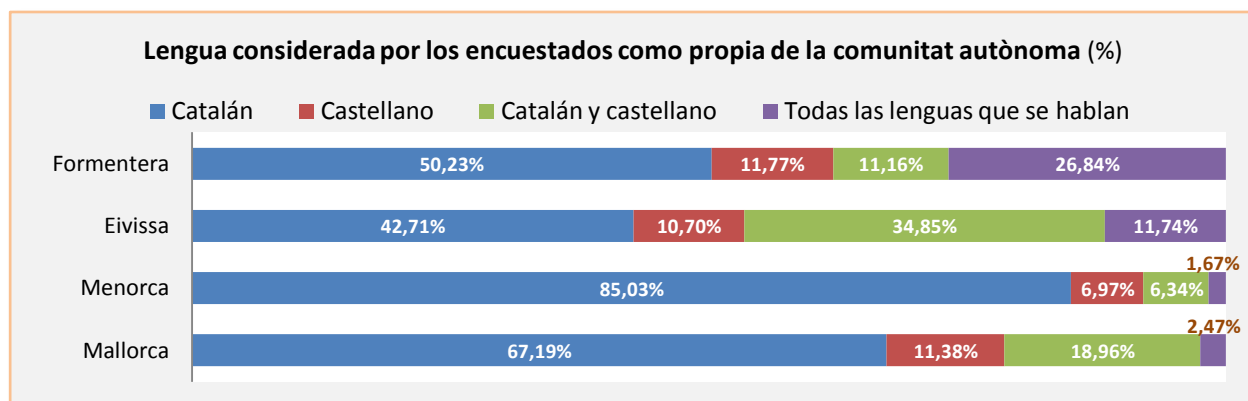
Lengua que los encuestados consideran propia de la comunidad autónoma

En cuanto a la consideración de la lengua propia de la comunidad autónoma, el 65,65% de los encuestados considera que es el catalán; el 19,72% considera que lo son conjuntamente el catalán y el castellano; el 10,95% considera que es el castellano y el 3,68% considera que son propias de las Illes Balears todas las lenguas que se hablan.



También aquí se observan diferencias en función de la isla de residencia de los encuestados. Por ejemplo, en Menorca, más del 85% de la población encuestada considera

que el catalán es la lengua propia de la comunidad autónoma; en Eivissa, en cambio, este porcentaje se sitúa en el 42,71%. En la mayor de las Pitiüses también se registra el porcentaje más elevado de personas que consideran que tanto el catalán como el castellano son lenguas propias de la comunidad autónoma; por contra, en Menorca, se da el porcentaje más bajo, con menos del 7% de los encuestados. Es destacable, finalmente, que en Formentera más de una cuarta parte de la población encuestada considera que son propias de la comunidad autónoma todas las lenguas que se hablan.



Información metodológica

El trabajo de recogida de la información se ha hecho durante el primer semestre de 2010 mediante el sistema de entrevista personal CAPI (entrevista personal asistida por ordenador). El número de encuestas realizadas (medida muestral) es de 1.923 hogares y de 3.510 individuos de 16 o más años, para lo cual se ha contado con un equipo de 14 encuestadores y 2 jefes de campo.

La fecha de referencia de la Encuesta es el 31 de marzo de 2010. La EMHS se ha diseñado para poder aportar información para unidades territoriales inferiores a la isla pero superior a los municipios, denominadas *comarcas estadísticas* (este concepto se corresponde con las denominadas NUTS 4).

ANEXO 1

Encuesta modular de hábitos sociales. Selección de tablas del módulo de “Usos lingüísticos”

Tabla 1. **Población de 16 o más años según el conocimiento por isla y comarca (%)**

Tabla 2. **Población de 16 o más años según el conocimiento del catalán por isla y grupo de edad (%)**

Tabla 3. **Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y lugar de nacimiento (%)**

Tabla 4. **Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y nivel de estudios (%)**

Tabla 5. **Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y número de años que reside en las Illes Balears (%)**

Tabla 6. **Puntuación media de conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y nivel de estudios (%)**

Tabla 7. **Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por isla y comarca (%)**

Tabla 8. **Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por grupo de edad (%)**

Tabla 9. **Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por lugar de nacimiento (%)**

Tabla 10. **Población de 16 o más años según la lengua con la cual se dirige a desconocidos por isla y comarca (%)**

Tabla 11. **Población de 16 o más años según la lengua con la cual se dirige a desconocidos por lugar de nacimiento (%)**

Tabla 12. **Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por isla y comarca (%)**

Tabla 13. **Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y comarca (%)**

Tabla 14. **Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, deberían expresarse las personas de las Illes Balears por isla y lugar de nacimiento (%)**

Tabla 15. **Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, deberían expresarse los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears por isla y lugar de nacimiento (%)**

Tabla 1. **Población de 16 o más años según el conocimiento por isla y comarca (%)**

	Total	Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	888.840	85,00	63,41	70,82	47,90
Mallorca	708.502	85,47	63,37	71,48	47,78
Pla	30.327	90,30	82,58	73,91	67,15
Raiguer	52.273	91,22	80,14	75,87	65,15
Nord	61.519	87,24	73,35	72,64	49,00
Tramuntana	26.679	99,29	82,60	93,22	69,73
Sud	37.935	85,82	73,05	66,93	55,08
Llevant	60.267	87,32	72,01	78,74	44,21
Badia de Palma	439.502	83,08	55,46	68,71	42,73
Menorca	70.591	88,99	68,50	72,69	53,18
Eivissa	102.076	78,51	59,45	65,03	45,20
Formentera	7.671	90,85	73,03	68,79	46,72

Tabla 2. Población de 16 o más años según el conocimiento del catalán por isla y grupo de edad (%)

		Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	Total edad	85,00	63,41	70,82	47,90
	De 16 a 35 años	81,58	58,15	69,75	54,92
	De 36 a 50 años	83,42	59,63	69,45	45,52
	De 51 a 65 años	91,38	68,02	77,11	44,52
	Más de 65 años	87,49	76,55	67,72	40,87
Mallorca	Total edad	85,47	63,37	71,48	47,78
	De 16 a 35 años	82,58	59,90	72,92	56,38
	De 36 a 50 años	84,35	58,37	68,76	43,53
	De 51 a 65 años	91,72	67,85	76,89	43,93
	Más de 65 años	85,80	74,22	66,40	41,66
Menorca	Total edad	88,99	68,50	72,69	53,18
	De 16 a 35 años	82,82	51,24	53,39	45,49
	De 36 a 50 años	91,23	75,62	85,87	68,34
	De 51 a 65 años	92,18	74,91	80,13	54,73
	Más de 65 años	95,97	89,35	83,05	35,27
Eivissa y Formentera	Total edad	79,37	60,40	65,29	45,31
	De 16 a 35 años	74,78	51,88	60,81	51,96
	De 36 a 50 años	72,64	56,59	62,67	42,28
	De 51 a 65 años	88,41	64,80	76,75	42,11
	Más de 65 años	94,86	86,01	68,11	38,43

Tabla 3. Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y lugar de nacimiento (%)

		Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	Total	85,00	63,41	70,82	47,90
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	98,65	94,03	91,41	73,07
	Otra CA	83,59	38,42	53,24	22,33
	Otro país	61,16	23,14	44,19	17,83
Mallorca	Total	85,47	63,37	71,48	47,78
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	98,36	93,50	91,06	72,82
	Otra CA	84,84	39,45	56,53	23,44
	Otro país	62,66	23,06	44,96	16,86
Menorca	Total	88,99	68,50	72,69	53,18
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	100,00	96,36	96,27	77,89
	Otra CA	95,99	29,20	46,31	22,57
	Otro país	52,37	25,17	30,07	11,08
Eivissa y Formentera	Total	79,37	60,40	65,29	45,31
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	99,68	95,96	90,00	70,96
	Otra CA	69,59	38,26	39,56	16,25
	Otro país	56,08	22,76	45,70	26,44

Tabla 4. Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y nivel de estudios (%)

		Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	Total	85,00	63,41	70,82	47,90
	Estudios primarios o inferiores	82,41	63,27	59,22	31,81
	Estudios secundarios	85,31	60,34	71,66	47,88
	Estudios superiores	87,35	73,79	83,30	69,20
Mallorca	Total	85,47	63,37	71,48	47,78
	Estudios primarios o inferiores	81,36	60,30	58,63	31,83
	Estudios secundarios	86,83	61,82	73,50	48,24
	Estudios superiores	86,60	73,08	82,79	68,88
Menorca	Total	88,99	68,50	72,69	53,18
	Estudios primarios o inferiores	98,36	90,26	78,58	30,24
	Estudios secundarios	85,02	57,64	64,07	47,30
	Estudios superiores	95,49	88,53	95,49	85,02
Eivissa y Formentera	Total	79,37	60,40	65,29	45,31
	Estudios primarios o inferiores	83,65	72,84	56,39	32,21
	Estudios secundarios	75,08	52,22	64,78	45,84
	Estudios superiores	85,90	67,54	77,71	60,03

Tabla 5. Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y número de años que reside en las Illes Balears (%)

		Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	Total	85,00	63,41	70,82	47,90
	Nacido en las Illes Balears	98,76	94,37	91,36	73,12
	Más de 14 años que reside	86,21	49,42	62,17	29,64
	Entre 7 y 14 años que reside	68,53	28,22	51,79	22,16
	Menos de 7 años que reside	54,91	16,44	33,21	15,36
Mallorca	Total	85,47	63,37	71,48	47,78
	Nacido en las Illes Balears	98,51	93,82	90,99	72,76
	Más de 14 años que reside	86,55	49,13	63,58	30,13
	Entre 7 y 14 años que reside	68,20	27,10	52,67	22,55
	Menos de 7 años que reside	56,51	16,29	32,39	11,59
Menorca	Total	88,99	68,50	72,69	53,18
	Nacido en las Illes Balears	100,00	97,77	96,74	77,83
	Más de 14 años que reside	92,97	49,61	70,19	35,98
	Entre 7 y 14 años que reside	77,99	34,35	28,31	19,02
	Menos de 7 años que reside	57,96	18,25	29,73	15,81
Eivissa y Formentera	Total	79,37	60,40	65,29	45,31
	Nacido en las Illes Balears	99,66	95,69	89,84	72,06
	Más de 14 años que reside	80,05	51,26	48,29	22,79
	Entre 7 y 14 años que reside	66,29	34,86	56,84	20,34
	Menos de 7 años que reside	48,18	16,08	37,60	27,57

Tabla 6. Puntuación media de conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y nivel de estudios (%)

		Entiende el catalán	Sabe hablar el catalán	Sabe leer el catalán	Sabe escribir el catalán
Illes Balears	Total	7,4	5,9	5,8	3,9
	Estudios primarios o inferiores	7,3	5,8	4,7	2,5
	Estudios secundarios	7,3	5,7	5,8	3,8
	Estudios superiores	7,9	6,7	7,3	5,8
Mallorca	Total	7,47	5,86	5,89	3,83
	Estudios primarios o inferiores	7,17	5,46	4,70	2,46
	Estudios secundarios	7,49	5,78	5,96	3,83
	Estudios superiores	7,84	6,67	7,32	5,80
Menorca	Total	7,90	6,66	6,58	4,74
	Estudios primarios o inferiores	9,26	8,81	6,35	3,16
	Estudios secundarios	7,19	5,61	5,77	4,05
	Estudios superiores	9,27	8,55	9,17	7,82
Eivissa y Formentera	Total	6,79	5,48	5,09	3,36
	Estudios primarios o inferiores	7,43	6,68	4,49	2,29
	Estudios secundarios	6,43	4,92	5,00	3,36
	Estudios superiores	6,97	5,57	6,10	4,66

Tabla 7. **Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por isla y comarca (%)**

	Sí, casi siempre	Sí, pero no tanto como quisiera	No, la gente habla siempre en castellano	No, porque me da vergüenza	No, porque no me gusta hablarlo	No, porque casi no sé hablarlo
Illes Balears	41,75	5,79	10,24	4,25	3,74	33,87
Mallorca	40	5,95	11,62	4,51	3,45	33,79
Pla	70,95	3,60	0,59	0,98	0,64	23,04
Raiguer	57,70	8,73	7,49	3,97	2,27	19,85
Nord	49,39	6,48	5,74	4,22	4,26	29,92
Tramuntana	68,38	6,23	2,75	4,57	2,40	15,03
Sud	57,19	5,06	8,14	1,31	0,06	27,50
Llevant	42,45	13,63	10,45	2,70	2,46	28,31
Badia de Palma	31,64	4,71	14,70	5,38	4,16	39,16
Menorca	58	4,50	2,14	1,86	...	32,75
Eivissa	38	5,99	5,90	4,28	8,51	36,28
Formentera	61	1,01	14,36	1,00	1,14	20,28

Nota: 1 (...) Dato oculto por impreciso o baja calidad.

Tabla 8. Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por grupo de edad (%)

	Sí, casi siempre	Sí, pero no tanto como quisiera	No, la gente habla siempre en castellano	No, porque me da vergüenza	No, porque no me gusta hablarlo	No, porque casi no sé hablarlo
Total	41,75	5,79	10,24	4,25	3,74	33,87
De 16 a 35 años	29,14	7,99	12,96	3,40	5,85	40,38
De 36 a 50 años	35,39	5,59	13,54	7,44	2,91	34,54
De 51 a 65 años	50,61	4,95	6,98	3,72	2,93	30,54
Más de 65 años	70,97	2,30	1,98	0,77	1,55	22,18

Tabla 9. Población de 16 o más años que habitualmente habla en catalán por lugar de nacimiento (%)

	Sí, casi siempre	Sí, pero no tanto como quisiera	No, la gente habla siempre en castellano	No, porque me da vergüenza	No, porque no me gusta hablarlo	No, porque casi no sé hablarlo
Total	41,75	5,79	10,24	4,25	3,74	33,87
Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	72,97	5,97	9,03	2,46	2,94	6,28
Otra CA	9,57	7,19	11,32	8,71	6,48	56,61
Otro país	4,73	4,64	11,76	4,77	3,52	70,03

Tabla 10. Población de 16 o más años según la lengua con la cual se dirige a desconocidos por isla y comarca (%)

	Catalán	Castellano	Otra lengua
Illes Balears	28,05	71,01	0,94
Mallorca	28,96	70,22	0,83
Pla	48,40	51,54	0,06
Raiguer	36,77	61,57	1,66
Nord	39,82	59,67	0,51
Tramuntana	42,21	57,47	0,32
Sud	52,51	43,55	3,94
Llevant	33,57	64,65	1,78
Badia de Palma	21,70	77,85	0,45
Menorca	31,92	67,50	0,59
Eivissa	18,77	79,28	1,95
Formentera	31,71	66,77	1,52

Tabla 11. Población de 16 o más años según la lengua con la cual se dirige a desconocidos por lugar de nacimiento (%)

	Catalán	Castellano	Otra lengua
Total	28,05	71,01	0,94
Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	49,68	50,23	0,08
Otra CA	4,32	95,38	0,30
Otro país	3,26	93,87	2,88

Tabla 12. Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por isla y comarca (%)

	Catalán	Castellano	Catalán y castellano	Otra lengua
Illes Balears	36,07	45,89	6,19	11,86
Mallorca	35,43	47,20	6,47	10,90
Pla	68,71	10,61	4,78	15,90
Raiguer	47,94	36,84	6,28	8,94
Nord	46,38	38,90	4,65	10,06
Tramuntana	55,15	28,08	12,55	4,22
Sud	53,82	28,77	5,88	11,54
Llevant	39,40	42,58	5,32	12,70
Badia de Palma	26,78	55,51	6,71	11,00
Menorca	51,54	28,34	6,24	13,89
Eivissa	28,74	49,74	4,30	17,22
Formentera	50,80	34,37	4,14	10,70

Tabla 13. Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y comarca (%)

	Catalán	Castellano	Catalán y castellano	Todas las lenguas que se hablan
Illes Balears	65,65	10,95	19,72	3,68
Mallorca	67,19	11,38	18,96	2,47
Pla	78,88	9,89	9,40	1,83
Raiguer	72,59	8,02	14,28	5,11
Nord	61,48	16,09	19,13	3,30
Tramuntana	75,92	1,43	20,67	1,98
Sud	65,75	13,29	11,59	9,38
Llevant	78,97	11,35	8,94	0,74
Badia de Palma	64,52	11,67	22,06	1,75
Menorca	85,03	6,97	6,34	1,67
Eivissa	42,71	10,70	34,85	11,74
Formentera	50,23	11,77	11,16	26,84

Tabla 14. Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, deberían expresarse las personas de las Illes Balears por isla y lugar de nacimiento (%)

		Catalán	Castellano	Catalán y castellano
Illes Balears	Total	14,87	30,81	54,32
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	20,81	24,07	55,12
	Otra CA	8,62	36,76	54,61
	Otro país	7,92	39,39	52,68
Mallorca	Total	15,27	28,86	55,87
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	20,77	22,67	56,57
	Otra CA	7,89	33,70	58,42
	Otro país	9,67	37,20	53,13
Menorca	Total	19,45	49,27	31,28
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	24,61	37,45	37,94
	Otra CA	25,19	55,31	19,49
	Otro país	0,13	76,85	23,02
Eivissa y Formentera	Total	9,37	31,48	59,15
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o Cataluña	18,00	23,36	58,64
	Otra CA	2,89	42,47	54,64
	Otro país	0,94	36,32	62,74

Tabla 15. Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, deberían expresarse los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears por isla y lugar de nacimiento (%)

		Catalán	Castellano	Catalán y castellano
Illes Balears	Total	13,92	13,71	72,37
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o			
	Cataluña	18,26	6,40	75,33
	Otra CA	9,51	18,35	72,14
	Otro país	8,75	24,10	67,15
Mallorca	Total	14,42	13,35	72,23
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o			
	Cataluña	19,71	5,83	74,47
	Otra CA	9,36	16,97	73,67
	Otro país	7,85	24,77	67,38
Menorca	Total	19,57	7,14	73,28
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o			
	Cataluña	13,12	3,73	83,15
	Otra CA	25,30	17,58	57,12
	Otro país	32,53	7,57	59,91
Eivissa y Formentera	Total	7,08	20,24	72,68
	Illes Balears, Comunidad Valenciana o			
	Cataluña	11,92	12,78	75,30
	Otra CA	1,09	26,24	72,67
	Otro país	3,84	27,27	68,89

Més informació disponible al web de l'IBESTAT

» [Encuesta Modular de Hábitos Sociales. Módulo de «Usos lingüísticos»](#)

ANEXO 2

Encuesta modular de hábitos sociales. Relación de tablas del módulo de «Usos lingüísticos»

1. Conocimiento (SÍ/NO) de la lengua catalana

- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y sexo.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y grupo de edad.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y nacionalidad.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y lugar de nacimiento.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y nivel de estudios.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y relación con la actividad.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y número de años que reside en las Illes Balears.
- » Población de 16 o más años según conocimiento del catalán por isla y lengua considerada como propia.

2. Puntuación media del conocimiento del catalán

- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y comarca.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y sexo.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y grupo de edad.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y nacionalidad.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y lugar de nacimiento.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y nivel de estudios.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y relación con la actividad.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y número de años que reside en las Illes Balears.
- » Puntuación media en conocimiento del catalán de la población de 16 o más años por isla y lengua considerada como propia.

3. Catalán como lengua habitual

- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por grupo de edad. (Total Illes Balears)

- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por número de años que reside en las Illes Balears. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años que habitualmente habla catalán por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

4. Lengua habitual hablada con familiares

- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por grupo de edad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares per relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por número de años que reside en las Illes Balears. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus familiares por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

5. Lengua habitual hablada con amistades

- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por grupo de edad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por número de años que reside en las Illes Balears. (Total Illes Balears)

- » Población de 16 o más años según la lengua habitual hablada con sus amistades por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

6. Lengua habitual hablada con la cual se dirige a desconocidos

- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por grupo de edad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por número de años que reside en las Illes Balears. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual se dirige a desconocidos por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

7. Lengua con la cual continua una conversación si responde en castellano a la pregunta realizada en catalán

- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por grupo de edad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por relación con la actividad. (Total Illes Balears)

- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por número de años que reside a las Illes Balears. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual continua una conversación si responde en castellano a una pregunta realizada en catalán por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

8. Lengua con la cual continua una conversación si responde en catalán a la pregunta realizada en castellano

- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por grupo de edad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por número de años que reside a las Illes Balears. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua con la cual continua una conversación si una persona responde en catalán a una pregunta realizada en castellano por lengua considerada como propia. (Total Illes Balears)

9. Lengua considerada como propia

- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por sexo. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por grupo de edad. (Total Illes Balears)

- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por nacionalidad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por lugar de nacimiento. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por nivel de estudios. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por relación con la actividad. (Total Illes Balears)
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia por número de años que reside a las Illes Balears. (Total Illes Balears)

10. Lengua considerada como propia de las Illes Balears

- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y sexo.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y grupo de edad.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y nacionalidad.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y lugar de nacimiento.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y nivel de estudios.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y relación con la actividad.
- » Población de 16 o más años según la lengua considerada como propia de las Illes Balears por isla y número de años que reside en las Illes Balears.

11. Lengua en la cual, al menos, deberían expresarse las personas de las Illes Balears

- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y sexo.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y grupo de edad.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y nacionalidad.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y lugar de nacimiento.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y nivel de estudios.

- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y relación con la actividad.
- » Población de 16 o más años según la lengua en la cual, al menos, la población residente en las Illes Balears debería expresarse por isla y número de años que reside en las Illes Balears.

12. Lengua en la cual, al menos, deberían expresarse los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears

- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y comarca.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y sexo.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y grupo de edad.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y nacionalidad.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y lugar de nacimiento.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y nivel de estudios.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y relación con la actividad.
- » Población de 16 o más años según lengua en la cual, al menos, los alumnos que han acabado la enseñanza obligatoria en las Illes Balears deberían expresarse por isla y número de años que reside en las Illes Balears.